



LIFESAVING SOCIETY®

*The Lifeguarding Experts*

Уважаемый родитель/опекун!

Ваш ребенок недавно завершил обучение по программе Спасательного общества (Lifesaving Society) **Swim to Survive**® («Плавать, чтобы выжить»), которая проводилась в школе.

В рамках программы *Swim to Survive* проводится обучение трем основным навыкам, которые необходимы для того, чтобы выжить в случае неожиданного падения в глубокую воду.

Программа *Swim to Survive* является важным шагом на пути к обеспечению безопасности вблизи водоемов, но все же она не заменяет собой традиционные уроки плавания.

Ваш ребенок получил сертификат программы *Swim to Survive*, в котором подробно описано, насколько хорошо Ваш ребенок:

- **Умеет скатываться кувырком в глубокую воду**
- **Может держаться на плаву (плыть на месте) в течение 1 минуты**
- **Может проплыть \_\_\_\_\_ метров**
- **Соответствует стандарту *Swim to Survive* (последовательное непрерывное применение этих трех навыков)**
- **Не соответствует стандарту *Swim to Survive***

Независимо от уровня овладения навыками, указанного в сертификате, общество Lifesaving Society настоятельно рекомендует **всем** детям научиться плавать лучше, чем это предусмотрено данным минимальным стандартом. *Информацию о том, как и где можно записаться на занятия по плаванию в Вашем районе Вы найдете на обратной стороне сертификата Вашего ребенка.*

Многие бассейны предлагают финансовую помощь, которая способствует расширению участия соответствующих определенным критериям семей в программах обучения плаванию. Для получения дополнительной информации обратитесь в свой местный бассейн.

Дать свою оценку программе можно в режиме онлайн, и мы будем весьма благодарны, если Вы поделитесь с нами своим мнением о ней. Для получения доступа к этой анкете зайдите в раздел “Parent Materials” («Материалы для родителей») на странице программы *Swim to Survive* на веб-сайте общества Lifesaving Society по адресу: [www.lifesavingsociety.com](http://www.lifesavingsociety.com).

Если Вам нужна дополнительная информация, или у Вас возникли вопросы об этой программе обучения навыкам выживания, обращайтесь непосредственно ко мне по телефону 416-490-8844 или по электронной почте [biancaf@lifeguarding.com](mailto:biancaf@lifeguarding.com).

С уважением,

Bianca Fazzari  
Координатор по общественному образованию

Регистрационный номер  
благотворительной организации 10809  
7270 RR0001

---

400 Consumers Road  
Toronto, Ontario M2J 1P8 Canada (Канада)

Тел.: 416-490-8844 Факс: 416-490-8766  
Эл. почта: [expers@lifeguarding.com](mailto:expers@lifeguarding.com)  
[www.lifesavingsociety.com](http://www.lifesavingsociety.com)